Objekttyp: **TableOfContent**

Zeitschrift: **Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse**

Band (Jahr): **15 (1985)**

Heft 12

PDF erstellt am: **26.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

SOMMAIRE

Comme chien et chat	5
Paris au fil du temps	6
Des auteurs, des livres	7
Le mystère des marionnettes	9
... et si l'on partait sur Soleure?	11
Nouvelles médicales	15
Les cadeaux du cœur	17
Les mots croisés	20
Grand concours de fin d'année	23
Ce petit soleil... (Nouvelle inédite)	24
Les assurances sociales	26
Le placement des personnes âgées	28
Gym 3	31
Les pages Pro Senectute	35
Mouvement des Aînés	40
Messages œcuméniques	43
Radio-TV	45
Aînées: de bric et de broc	48

Tirage: 22 500 exemplaires

Photo de couverture:
Mimie Mathy, 132 centimètres et demi, danseuse, chanteuse, comédienne et fantaisiste. (Photo Yves Debraine)

A tous ses lecteurs «Aînés» souhaite

un Noël lumineux,

un Noël de joie et de bonheur!

EDITORIAL

450 ans

L'Hospice général est au centre de l'action sociale genevoise.
Institution polyvalente, elle déploie ses activités dans les domaines de l'assistance, de l'aide sociale et de la prévention; elle touche les jeunes, les adultes et les personnes âgées; les chômeurs, les toxicomanes et les candidats réfugiés.
Décentralisée en 32 lieux de travail, elle va au devant de la population.
Spécialisé, son personnel exerce de multiples professions.
Mais elle est aussi une institution vénérable qui fête les 450 ans de la création de l'Hôpital général dont elle continue l'action.
C'est en effet par un vote du 14 novembre 1535 que le Conseil général, assemblée souveraine des citoyens genevois, l'a fondée. Elle réunissait, sous une direction unique, les 7 hôpitaux de la ville et la Boîte de toutes Ames, service ambulatoire de soins et d'aide à domicile.
Sauver l'âme, nourrir le corps et l'esprit, prévenir plutôt que guérir, tels étaient les grands principes de son action.

Dessin de Rodolphe Toepffer.

C'était alors le groupe de référence de ceux qui n'en avaient plus; ça l'est encore aujourd'hui pour certains.
La Réforme a réussi là une œuvre de regroupement assurant une efficacité dans l'action qu'avaient peu à peu perdue les organismes précédents datant du Moyen Age. Calvin, survenu peu après (en 1536) conçut un Etat chrétien cherchant à donner la primauté au spirituel. Son esprit organisateur le codifia si bien que des pesanteurs multiples privilégiant la moralisation publique et privée des habitudes sociales, en freinèrent l'élévation, mais en assurèrent la durée, et rien ne peut être fait sans durée.
Son œuvre porte encore des fruits aujourd'hui à travers l'Académie devenue le Collège Calvin, l'Hospice général, l'instruction obligatoire, l'aide sociale, l'assistance et à travers bien d'autres réalités impalpables qui font que Genève est Genève.
Retracer l'histoire de l'Hôpital général — puis de l'Hospice général — par l'énumération d'événements nécessiterait des volumes, qui pécheraient par monotonie et répétition.
En revanche, des historiens genevois se sont lancés avec enthousiasme dans la rédaction d'un ouvrage collectif qui vient de sortir de presse et qui est passionnant.
Chacun des auteurs, spécialisé en un certain domaine, présente un aspect de la vie de l'Hôpital proche de ses préoccupations.
Cette méthode permet de se concentrer sur quelques points forts qui font comprendre l'esprit d'une institution intimement liée à l'histoire de Genève.
Ceux qui s'intéressent à la vie des gens, à l'action sociale et qui veulent saisir les similitudes et les différences de situations et de tonalité au cours des temps, seront comblés.
Notre passé explique notre présent et fonde avec lui notre futur.
Nous ne pouvons y demeurer indifférents!

François-X. Charles

L'ouvrage comprend 400 pages avec 16 planches hors texte, dont 4 en couleur reproduisant des documents originaux. Nos lecteurs peuvent demander la carte de souscription (Fr. 50.— par volume + Fr. 2.— de frais d'envoi) à L'Hospice général, case postale 430, 1211 Genève 3, jusqu'au 31 décembre. Tél. 022/36 31 32: s'adresser au secrétariat de direction.

aînés

N° 12 Décembre 1985 16e année

Mensuel pour une retraite plus heureuse

Administration et rédaction:
Passage Saint-François 10
1002 Lausanne
téléphone 021/22 34 29

Nos bureaux sont ouverts le matin jusqu'à 11 h. 30

Abonnements
Fr. 29.— par année
Etranger Fr. 33.—

Toute reproduction des textes ou photos interdite sans accord préalable avec la Rédaction

Administration Yves Debraine
Rédaction Georges Gygax
Secrétariat Isabelle Capt

Editeur
Société coopérative «Aînés»
Président: Claude Badel, Romanel
Vice-président: François-Xavier Charles, Genève

Imprimeur
Presses Centrales Lausanne S.A.

Régie des annonces
Pour la Suisse romande:
Annonces Suisses S.A., «ASSA»
Place Bel-Air 2, 1002 Lausanne
Téléphone 021/20 29 31

Pour la Suisse allemande et le Tessin:
Media-Agentur, Rolf Müller
Case postale 234, 8059 Zürich
Téléphone 01/202 33 93/94

Comité de fondation
Dr L.-M. Bircher, Claude Badel, Marc Guignard, † Bernard Peitrequin